Zeitschrift: Landtechnik Schweiz Herausgeber: Landtechnik Schweiz

**Band:** 63 (2001)

**Heft:** 7-8

Rubrik: LT-Aktuell

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

**Download PDF:** 30.11.2025

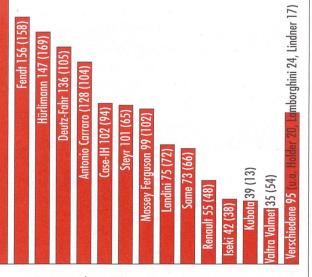
ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

# New Holland 319 (204)

desamt für Statistik, Moltec Kriechenwil AG

# CH-Statistik: Erste Hälfte 2001 Traktoren

Vom Januar bis Juni 2001 sind 1850 Traktoren immatrikuliert worden. Dies entspricht im Vergleich zur Vorjahresperiode einer Zunahme um 242 Traktoren. Der eigentliche Boom im ersten Quartal dieses Jahres hat sich damit insgesamt nicht fortgesetzt. Die Verkaufszahlen halten sich aber auf gutem Niveau. Markenspezifisch sind allerdings beachtliche Schwankungen zu beobachten. (In Klammer stehen die Immatrikulationszahlen der ersten Hälfte des Vorjahres).



## Hangmechanisierung

Mit 653 (Vorjahresperiode 602) bleibt der Marktanteil der Transporter und Zweiachsmäher mit 26 % in etwa konstant. Die Immatrikulationszahlen lauten:

Aebi: 236 (246), Reform: 311 (245), Schiltrac: 34 (20), Rasant: 34 (30), Lindner: 12 (16), Verschiedene: 30 (45)

Das Total der immatrikulierten Traktoren, Zweiachsmäher und Transporter beläuft sich von Januar bis Juni 2001 auf 2503 Fahrzeuge (in der Vergleichsperiode des Vorjahres: 2220).

# SAME DEUTZ-FAHR überreicht Motor

Gerade rechtzeitig zu den Lehrabschlussprüfungen durfte der Schulungsleiter der Schweizerischen Metallunion, Sektion Graubünden, einen komplett ausgerüsteten Motor der Baureihe SAME 1000.4, von SAME DEUTZ-FAHR SCHWEIZ AG, übernehmen. Dieser Motor wurde von den Instruktoren in etlichen Arbeitsstunden zu einem Schulungsobjekt aufgerüstet.

Der Motor weist nebst der bewährten Modulbauweise (alle Komponenten sind innerhalb der 3-, 4-, 6-Zylinder sowie Saug- oder Turbomotormodellen untereinander austauschbar) auch das zukunftsweisende Einzelpumpeneinspritzsystem auf und ist damit auch für kommende höhere Abgasanforderungen bereits heute vorbereitet.

Die angehenden Berufsleute haben daher schon jetzt Gelegenheit, sich mit einer Technik von morgen vertraut zu machen.

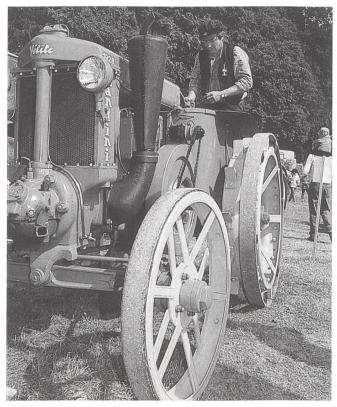
# 5. Internationales Oldtimer-Traktoren-Treffen Samstag/Sonntag, 25./26. August Möriken-Wildegg

(Autobahnausfahrt Mägenwil)

Ausstellung und Vorführung alter Traktoren sowie Landmaschinen und dampfbetriebene Maschinen am Samstag und am Sonntag.

Im Oldtimerfest integriert ist das 10-Jahre-Jubiläum der Freunde alter Landmaschinen Aargau (FALRA)

Festakt und Apéro am Sonntag ab 10.30 Uhr im Festzelt.



# Erstes Standard Tractor Pulling Subingen SO

Samstag/Sonntag, 1. und 2. September 2001

Samstag ab 14.00 Uhr: 4- und 6-Tonnen-Klasse Sonntag ab 10.00 Uhr: 3-, 5- und 8-Tonnen-Klasse

Ganzes Wochenende Festwirtschaft, diverse Aussteller und Specials. Am Samstagabend Fest- und Barbetrieb mit DJ.

E-Mail: pulling\_team \_wasseramt@hotmail.com